

PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

MODAS DE PARIS

Por Mlle. DARE

CONOCIMIENTOS UTILES



Se quitan las manchas de esta-
rina empapándolas bien de alcohol
con una esponja fina y frotándolas
en seguida con cuidado. A falta de
alcohol se puede emplear la esencia
de trementina, de espolio, de li-
mon, agua de Colonia y aguardien-
te fuerte. Igual procedimiento pue-
de seguirse para quitar las manchas
de resina, pez y cera.

Las lozas y las porcelanas se
componen de una pasta cocida y un
baño que las cubre, especie de bar-
nizado que da brillo a la pieza. Co-
mo la dilatación de estas dos mate-
rias es diferente, no se debe nuan-
ta echar la porcelana en agua hir-
viendo, que cuartearía el baño ex-
terior.

Deben lavarse con agua caliente,
con un poco de cristal de soda, y
después se aclaran bien.

Las porcelanas pintadas o dora-
das se limpian sencillamente, con
agua tibia o fría, sin cristales.

DE COCINA

Huevos moles a las finas hierbas

Se cuecen los huevos que sean
necesarios, calculando dos por per-
sona, empapando agua hirviendo y
dejándolos cocer cinco minutos. Se
sacan del agua con una cuchara
grande y se echan inmediatamente
en agua fría; se les quita la cáscara
y se obtienen así huevos duros
flexibles a la presión del dedo.

Por otra parte se pone en una
cacerola, finamente picado, perejil
y cebollas, sal, pimienta, un vaso de
vino blanco seco, un trozo de man-
teca fresca mezclada con harina,
dejándolo cocer diez minutos a
fuego fuerte. Cuando la salsa está
bien mezclada se vierte sobre los
huevos, colocados sobre un plato
caliente, redondo; se espolvorean
ligeramente con pan rallado muy
fino y se sirven hirviendo.

Emparedados holandeses

Se cortan rectángulos de pan
seco, sin corteza, y se doran al
horno con un poco de mantequilla
sin dejar que se pongan duros.

Se prepara, además, una pasta
con harina, manteca, un poco de
leche, sal y pimienta, 50 gramos de
queso de Chester rallado y, si se
quiere, 100 gramos de queso Gruy-
ère, también rallado; una yema de
huevo, una clara batida a punto de
nieve, camarones frescos y el jugo

blanco, y el otro azul marino, con
cuello blanco ancho y puños blancos.
Ambos son ideales para el uso en la
ciudad.

Para una noche de etiqueta, lo
mejor que podéis hacer es escoger
un traje adecuado en el que tanto el
traje como la capa sean modelos de
graciosa dignidad. Os he diseñado
hoy una creación de Redfern que
muestra en sus líneas esa maravi-
lla de elegancia. El tapado, con sus
mangas colgantes, espaldas como
blusa y cuello en forma de echarpe,
es de raso marrón oscuro, forrada
en raso más pesado de color anaran-
jado. El traje es de crepe amarillo,
con incrustaciones y una partitura
a los lados, de la cintura para aba-
jo, que enseña las franjas marrón.
Luego un cinturón incrustado, con
efecto de lazo que cae hasta el bor-
de de la falda.

Y no olvidéis que en estas ocasio-
nes de etiqueta lo que cuenta es la
sencillez y la elegancia, y no la
exuberancia ni el exceso de adornos.

Figurín con patron
Bonito vestido para la juventud
7192. Muy atractivo en crepe, pi-
qué o lino, y apropiado para estam-
pas de seda o algodón, este mo-
delo. El frente es de una pieza con
una franja de paño inserta en el

MALES Y REMEDIOS
Una mujer de espíritu delicado
y sutil es autora de los siguientes
consejos:
"Si tu mujer tiene una ligera ja-
queca, regálale una docena de
guantes; si la jaqueca se agrava,
un vestido nuevo. Se ha notado que
esto le produce a las mujeres casi
siempre un momentáneo alivio.
"Para la debilidad nerviosa el
mejor remedio es un automóvil.
"Si está triste, lleváala al teatro;
si muy débil, a la orilla del mar; si
está nerviosa y se aburre, invítala
a comer en el restaurante de es-
te momento."

A distinta pluma pertenecen es-
tos otros:
"Dejar a vuestra mujer sola y
ella sabrá gobernarse automáticamente."
"Si le decís, bondadosamente, es
vuestra mujer: "hija mía, me pare-
ce que necesitáis ya otro sombrero
toma el dinero y comprátele", lo
más probable será que piense que
nun puede pasar con el que tiene
por algún tiempo, y con el que
ella le habéis dado se vaya a pagar
alguna cuenta."

"Alguna vez, para que una mu-
jer haga lo que queremos, el mejor
medio es fingir que deseamos que
haga lo contrario."

"LA MUJER EN SU CASA"
El número de junio de esta in-
teresante revista está dedicado a to-
do cuanto tiene interés para la mu-
jer y la casa.
Ocupa lugar preferente, entre
sus distintas secciones, la de "Va-
rias Labores", con profusión de
modelos, muchos de ellos dibujados
a tamaño natural en la hoja supe-
rior. También resultan interesan-
tes las de "Mantelerías y Juegos de
Cama"; "Labores bordados a má-
quina"; "Ropa interior para seño-
ras"; "Ropa interior para niños";
ilustradas con grabados y descrip-
ción de prendas.

Las páginas tituladas, Caprichos
y elegancias, y Nuestros niños con-
tienen 28 modelos distintos, de los
más elegantes y vistosos trajes para
la presente estación; completando-
se con la sección de corte."
Son igualmente dignas de men-
ción las de "Trabajos artísticos";
"Conocimientos útiles"; "Algo de
cocina"; "Higiene y belleza"; etc.
La amabilidad del número es aumen-
tada con la novela de M. Stephane,
titulada "Tienes corazón?", que
viene publicando.

La publica la Editorial Bailly-
Baillière, S. A. Núñez de Balboa
21, Madrid, España.

LIBRERIAS. Los buenos libros dicen
que son los mejores consejeros. Las
librerías que se anuncian en LA
PRENSA tienen a su disposición los
libros en español que a usted le in-
teresan.

Tomad del amor lo que un hom-
bre sobrio toma de vino, pero, no
os emborrachéis.—Alfredo de Mus-
set.

Todos los sentimientos ocultan
un cálculo y todas las mujeres se
parecen en el fondo. Quien dice la
una, dice la otra. Un poco más
temprano, un poco más tarde, la
mujer os engañará.—Edgar Qui-
net.

Francia y EE. UU. han llegado a un acuerdo

El Plan Hoover de moratoria
será hecho efectivo tan
pronto se ajusten detalles.
Cada nación organizará su
plan individual o colecti-
vamente.

PARIS, julio 3. (A).—Las confe-
rencias franco-americanas sobre el
plan de moratoria propuesto por el
presidente Hoover en los pagos por
deudas ocasionadas como resultado
de la guerra mundial, se reanudarán
aquí hoy por la noche, visitando el
Secretario de Hacienda de los Es-
tados Unidos, Mr. Andrew Mellon,
y el Embajador norteamericano,
Mr. Walter E. Edge, las oficinas del
ministro del Interior donde se reu-
nieron con los miembros represen-
tantes del gabinete francés que les
aguardaban.

Los representantes americanos
llegaron al ministerio a las 9:30 p.
m. en punto, y quince minutos des-
pués el primer ministro Laval y el
ministro del presupuesto, M. Fran-
cois Piétri, salieron de la reunión
para dirigirse al Senado y Cámara
de Diputados a las 10:30 p. m.
levantar las sesiones dichos cuer-
pos legislativos, dejando a Mr. Mel-
lon y al Embajador acompañados
por Aristide Briand y Pierre Flan-
din, ministro de Hacienda.

Señales de optimismo
Reina la expectativa de que esta
reunión podrá ser la final y que las
negociaciones terminarán en un
acuerdo.

El Embajador Edge canceló un
compromiso que tenía para pronun-
ciar un discurso en el banquete
anual de la Cámara de Comercio
Americana, en celebración del Día
de la Independencia nacional de los
Estados Unidos, acto al cual asis-
tirá el presidente de Francia, M.
Doumer, quien raras veces hace ac-
to de presencia en banquetes orga-
nizados por sociedades o agrupacio-
nes de extranjeros.

El primer ministro Laval man-
ifestó que las probabilidades de lle-
gar a un acuerdo con los Estados
Unidos en el plan de moratoria eran
muy brillantes, y prometió un in-
forme optimista para más tarde
en la noche. El gabinete francés se
reunirá mañana, agregó M. Laval.

Washington anticipa acuerdo uni-
versal

WASHINGTON, julio 3. (A).—
El gobierno de los Estados Unidos
opina que un acuerdo universal en
el plan propuesto por el presidente
Hoover para una moratoria inter-
nacional está próximo a reali-
zarse. Durante todo el día reinó
un entusiasmo en los círculos ofi-
ciales de esta capital, expresivo de
éxito en las negociaciones que se
llevan a cabo en París.

Con la aceptación definitiva del
plan por parte de Francia conside-
rada finalmente los diversos funcio-
narios del gobierno han vuelto el
atención al problema de ajustar los
muchos detalles que tendrán que
organizarse antes de que la morato-
ria pueda llevarse a efecto.

El secretario de Estado interino
Mr. Castle, manifestó hoy que an-
tes de que pueda completarse el
plan de moratoria, tendrá que efec-
tuarse un cambio de notas oficiales
entre Francia y Estados Unidos.
Las otras potencias acreedoras,
igualmente tendrán que efectuar
arreglos individuales con los Estados
Unidos, los detalles técnicos que no han
sido terminados en las negociaciones
preliminares. Mr. Castle expresó
ansioso de que no se desarrollasen
discrepancias entre los países intere-
sados. También manifestó la espe-
ranza por parte de los Estados
Unidos de que Francia y Alemania pu-
dan conferenciar y ajustar sus di-
ferencias.

Ayuda para Alemania
Como quiera que los Estados
(Sigue en la 8a. pág.)

pesa mayonesa, echando encima
perejil muy picado.

SECRETOS DE BELLEZA
Agua de belleza y de juventud
Vegamos esta receta para obtener
un color rosado en el rostro. Mez-
clad en 600 gramos de vinagre re-
cificado 88 gramos de alcohol de
85 grados, 25 gramos de esencia de
lavanda, 0.5 gr. de esencia de rosa
y 6 gramos de esencia de cidra.
Mezclad todo en una cazuela y de-
jadlo macerar al sol durante algu-
nas horas. Filtrad en seguida y con-
servadlo en frascos.

Todas las noches se extiende una
ligera capa sobre la cara y se de-
jará secar. Al día siguiente por la
mañana se lava la cara con agua
fresca.

Cuidado de los párpados
Nada hay que afeé tanto como
los párpados rojizos e hinchados y
nada hay tan fácil como evitar y
combatir esta inflamación, que no
es grave y que ataca principalmen-
te a los temperamentos linfáticos y
herpéticos.

Cuando por la mañana están los
párpados pegados, hay que lavarlos
con agua caliente con una pizca de
bicarbonato de soda en polvo. Por la
noche se aplica en el borde de los
párpados una mezcla de coldcream
fresco, 15 gramos; aceite de abe-
dú, 1 gramo; precipitado blanco,
0.50 gramos.

También se pueden lavar los pá-
rpados, de vez en cuando, durante
el día con una decocción de hojas
de nogal.

A estos tratamientos distintos
hay que añadir un régimen alimen-
ticio muy fortificante; el ejercicio
al aire libre y de vez en cuando ba-
ños sulfurosos.

ESTEVE & ALCARAZ
1571 Park Ave. Esquina 113 St. New York
Teléfono University 4-5562

YERBA MATE de las marcas
más acreditadas
Chocolate importado de España, marca Esteve
y otras marcas
Viveres en general de España, Méjico y países
hispanos

HARINA DE GARBANZOS
VISTEN NUESTROS OTROS ESTABLECIMIENTOS DEL
67 EAST 113 STREET Y 201 EAST 102 STREET
en este último vendemos CARNES Y AVES FRESCAS

CANTANTE ENFERMA



La celebrada soprano italo-ame-
ricana Rosa Ponselle, que se halla
en actualidad en Londres, ha
bueno tenido que anular allí sus
contratos para cantar en el teatro
Covent Garden, debido a una repen-
tina afección a la laringe. Sin em-
bargo, su estado no es de gravedad.

El Tío Samuel no desistirá de los grandes cruceros

El jefe de operaciones nava-
les dice que también se
construirán pequeños

WASHINGTON, julio 3. (A).—
El almirante William V. Pratt, jefe
de operaciones navales, dijo hoy
que la Marina de los Estados Uni-
dos no tenía intención en la actuali-
dad de sacrificar ninguno de los
cruceros con cañones de ocho pul-
gadas permitidos por el tratado de
Londres en favor de los cruceros
adicionales con cañones de seis pul-
gadas.

El almirante añadió que en este
sentido no había desviación de la
anterior política de la marina, tal
como fué expresada al Congreso.

Los Estados Unidos tienen ahora
construidos ocho cruceros de diez
mil toneladas con cañones de ocho
pulgadas y siete se encuentran ac-
tualmente en construcción.

Serán lanzados otros tres, en
1933, 1934 y 1935 respectivamente.
Sin embargo, los Estados Unidos
podrían substituir, de acuerdo con
el tratado, 15,166 toneladas en cru-
ceros con cañones de seis pulga-
das, de manera que pueden cons-
truirse nueve más de 7,500 tonela-
das sin exceder la cuota permitida.

NOTAS DEL VERANEO

Han llegado a Stamford, a pasar
las vacaciones, y se hospedan en el
Hotel Habana, los señores: Manuel
Salas y familia; señorita Herminia
Macías, señorita Luz Marina Mora-
les, señor Juan López y familia, se-
ñor L. Rodríguez, señora Mercedes
Ponce de León y familia, señor Ra-
fael Castro, señora Catalina Polo,
señor A. Romero, señor Ricardo Al-
varez, señor Alejandro Mata, señor
Luis del Valle y familia, señor Al-
fredo Bernal, A. Vina, Rafael Ro-
jas y señora, señorita Nena Balbi-
no y señorita E. Dubis.

Fiesta campesina en "La Granja" de las Mont- añas de Catskills

Días festivo y feriado los de hoy
y mañana, la empresa propietaria
de "La Granja", sita en Allaben,
N. Y., de las montañas Catskill, ha
organizado un festival campesino
que durará ambos días y para el
cual se ha confeccionado un progra-
ma de extraordinaria atracción en
celebración tanto del Día de la In-
dependencia nacional como en honor
de la República Española.

Juegos atléticos, de natación, teni-
nis y fútbol se efectuarán por las
tardes, y un animado baile tendrá
lugar esta noche, amenizado por la
rondalla de Casa de Galicia.

Una flotilla de ómnibus saldrá
hoy por la mañana esta con rum-
bo a "La Granja."

Notas de Sociedad

Se dirigen hoy a Santiago de Chi-
le, la señora doña Herminia Arri-
te de Dávila, esposa del embajador
de Chile en los Estados Unidos se-
ñor don Carlos G. Dávila y sus hi-
jas Violeta y Luz. A despedir a la
distinguida dama chilena irán a
bordo el señor embajador, el señor
consul general de Chile, y muchas
otras personalidades de la colonia
chilena de Nueva York y Washing-
ton. Embarcarán a bordo de la na-
ve "Santa María".

El Dr. Víctor Raúl Haya de la
Torre, Pde. del partido Aprista
de Perú y candidato a la presiden-
cia de este país, sale hoy con rumbo
a Lima, a bordo de la motonave
"Santa María". Numerosos miem-
bros de la Federación Latinoameri-
cana de Estudiantes y el subcomi-
té aprista peruano de Nueva York,
estarán a dar la despedida al distin-
guido intelectual peruano, que re-
gresará a su patria después de ocho
años de destierro.

Don Manuel Valdés, distinguido
diplomático chileno, miembro del
personal de la embajada de Chile
en Londres, se dirige a su patria
hoy por la "Santa María".

El comandante don Ignacio An-
drade, del ejército de Venezuela, se
dirige en viaje de regreso a Carac-
as, embarcando hoy a bordo de la
"Santa María" que lo dejará en
Cristóbal, donde conectará pasaje
para La Guayra.

En viaje de negocios se dirige a
Sud América el señor O. G. Balz,
representante de la Pan American
Grace Airways. Se embarca por la
"Santa María".

Después de una larga permanen-
cia de recreo en este país salió de
regreso a San Juan el licenciado
don Samuel R. Quiñones, distingui-
do elemento de la juventud intelec-
tual puertorriqueña. Se embarcó
ayer en el "Puerto Rico".

La señorita Julia Espinosa sale
hoy en viaje de regreso a Chile.
Embarcará a bordo del "Santa Ma-
ría".

En honor del nuevo ministro de
Honduras en los Estados Unidos, el
distinguido jurista don Celeo
Dávila, dará hoy en su residencia
de Floral Park, Long Island, un al-
muerzo íntimo, el señor don Fran-
cisco González Rosa, caballero hon-
dureño, alto funcionario del Bank
of America. Entre los huéspedes
de honor figuran también la señora
esposa del diplomático hondureño,
doña Berta de Dávila, el señor con-
sul general de Honduras en Nueva
York, doctor Salomón Paredes Re-
galado y su señora, y otros cono-
cidos miembros de la colonia
hondureña, de la amistad íntima
del anfitrión.

La distinguida dama boliviana se-
ñora Rosa Salinas de la Barra,
esposa del señor don Jorge de la
Barra, primer secretario de la
legación de Bolivia en Washington,
saldrá hoy en viaje de visita a su
patria, embarcando a bordo de la
motonave "Santa María". El señor

de La Barra y miembros del perso-
nal de la legación de Bolivia en Bo-
liviano, estarán a despedir a la
distinguida viajera.

Al Perú se dirige, después de
haber permanecido aquí una corta
temporada, el señor don Juan An-
tonio Chopitea, prominente indus-
trial del Perú. Va acompañado de
su hija señorita Consuelo.

En viaje de negocios sale hoy
para Perú y Chile el señor Alberto
Debah, de la firma Pérez y Cia.

Para Lima y el Cerro de Pasco,
en el Perú, sale hoy a bordo del
"Santa María" el señor C. A. Dan-
dols, alto empleado de la Cerro de
Pasco Mining Co.

Los señores Alfonso y Juan
Buenía se dirigen al sur por la
motonave "Santa María".

En viaje de negocios se va hoy
al Perú, el señor Rafael Laredo.
Embarca por la "Santa María".

Con procedencia de Hamburgo
llegará el lunes a Nueva York a
bordo del "General von Steuben"
el señor don Antonio Canas.

A las ocho y media de la maña-
na saldrá hoy de Nueva York el ca-
lle 158 el vapor "Fidelity", a cuyo
bordo van en excursión de recreo
los concurrentes, amigos, miembros
e invitados por el Club Esperanza,
que efectúa su primera excursión
veraniega por el Hudson, aguas
arriba. Un importante programa de
variedades, música y festejos diver-
sos se ha formado para esta excu-
rsión, que ha despertado—según nos
informa la directiva del Club—en-
tusiasta interés entre las familias
de la sociedad de nuestras colonias.

Después de casi un mes de haber
permanecido internado en el Hos-
pital de San Vicente, donde fué
sometido a dos operaciones quirúr-

gicas en extremo delicadas, ha sido
ya dado de alta el señor don Leon-
cio Serpa, distinguido caballero cu-
bano, muy apreciado entre nues-
tras colonias de esta ciudad y pre-
sidente del Comité Pro Cuba.

El señor Serpa atenderá a su
convalecencia en su residencia de
Nyack, N. Y., para donde salió ayer.
Durante los días de su permanencia
en el hospital el señor Serpa ha si-
do continuamente visitado por sus
numerosos amigos, genuinamente
interesados por la condición de su
salud, demostración de amistad que
ha obligado al sincero reconocimiento
del señor Serpa.

Procedentes de San Juan, se ha-
llan en la ciudad para permanecer
por el período de los calores el se-
ñor don Rafael Ferrer y su señora.
Se hospedan en el Hotel Marseilles.

Se hallan en la ciudad, propo-
(Sigue en la 4a. pág.)

Vea mejor
con los nuevos lentes "ULTRA-
SITE" prescritos para la vista
escasa, vista cansada, dolores
de cabeza.

Veinteaños de Experiencia
en toda clase de adaptaciones.
Todos los exámenes bajo la supervi-
sión personal del Dr. SCADRONS.

PRECIOS MODICOS
Dr. L. H. Scadrans
OPTOMETRIST Y OPTICO
162 Oeste calle 116
cerca 7a. Ave.

OTRAS OFICINAS
111 W. 42
2446 Broadway (90 St.)
403 Grand St.
SE HABLA ESPAÑOL
VEASE NUESTRO ANUNCIO
DIARIO EN PAGINA 7

OFICINA DE INFORMACION
FRANK MARTIN
Sucesor de G. P. MACIAS
NOTARIO PUBLICO

Situada en el mismo piso del Consulado General de España
1071—6th Ave. (calle 41) Oficina 607, New York
Teléfono PENNSYLVANIA 6-0936

En esta oficina, que durante años ha prestado importantes ser-
vicios a la colonia hispana, encontrará el deseador del sistema
legal de este país, el medio conveniente y seguro para la solución
de casos que deseen resolver ante cualquier autoridad.

Especializamos en los siguientes servicios: Pasajes para España
y demás países al precio de las compañías, encargándonos de la tra-
mitación de los documentos necesarios, sin recargo alguno; intér-
pretes, traducciones, poderes y toda clase de documentos notaria-
les. Planillas de permisos de Inmigración para poder regresar y de
extensiones de plazos a los que hayan venido en visita temporal.
Apelaciones por competentes abogados para la solución de arre-
stos y deportación. Solicitudes para la estancia legal de los que
residan continuamente en este país y hayan entrado ilegalmente des-
de antes del 3 de junio de 1921.

Documentos para traer a familiares en la cuota de preferencia.
Información personalmente o por correo, completamente gra-
tis; ofreciéndonos en servir sus órdenes con todo cuidado y diligen-
cia, queda atentamente,

Por la oficina de información,
FRANK MARTIN.

PERMANENTES
Teñido de pelo
desde \$3.00
Manicura
\$0.35
Ondulado
\$0.50

MARIE'S BEAUTY PARLOR
104 W. 116 St., entre 7a. y Lenox Aves.
Teléfono UNIVERSITY 4-1362.

CARNICERIA
CARNES Y AVES FRESCAS
Todos los días
Para mayor comodidad y mejor servir
a nuestra numerosa clientela, tenemos
FAVORITA

1431—5th AVE.,
(entre 116 y 117 Sts.)
Teléfono UNIVERSITY 4-1495.

64 LENOX AVE.
(entre 115 y 114 Sts.)
Teléfono MONMOUTH 3-5458.
A. GONZALEZ, Prop.

FIGARO
EL MEJOR
Aceite Puro de Oliva Español
PIDALO EN SU TIENDA
FAVORITA
DISTRIBUIDORES GENERALES:
UNANUE Inc.
100 Hudson St., N. Y. C.
Tel. Walker 7522-2834.

PARA
GALLINAS
VIVAS
VENGA AL
1563 PARK AVENUE
cerca 112 St. o llame
UNIVERSITY 4-0125
WOLAS, Gerente.

El problema de encontrar un buen
lugar en donde comer está fíci-
lmente resuelto con tan sólo con-
sultar los anuncios que de Restau-
rantes, Hoteles, Cafeterías y Casas
de Huéspedes se anuncian en LA
PRENSA.—Anuncio.

**DONDE MAS
LE AGRADA**
EN LA
PLAYA
O EN LA
MONTAÑA
EN EL
HOTEL
O EN LA
CASA DE CAMPO
puede pasar unas placenteras
VACACIONES
si de antemano consulta la sección
"SITIOS de VERANEO"
que aparece diariamente en LA PRENSA.

Solamente se anuncian las casas de confian-
za. Pida informes por carta, teléfono o tele-
grama y LA PRENSA le agradecerá que ha-
ga presente que lo hace por haber visto su
anuncio publicado en este diario.

Paulino contra Max Baer a 20 "rounds" en Nevada esta noche

El vasco seguía siendo el favorito en las apuestas ayer en Reno, 10-8
Jempsey confiaba en una entrada de más de \$100,000.
Ambos gladiadores en excelente forma.
Olaguivel causa buena impresión

RENO, Nevada, julio 3 (P).—El vasco del mundo, Paulino Uzcudun, quien se declara favorito para la pelea de mañana por la tarde en esta ciudad, que constituye uno de los principales acontecimientos que se verifican en Reno desde hace 21 años, cuando, también el 4 de julio, los dos contendientes se enfrentaron en la tentativa de retorno de Jim Corbett, su vencedor. Y sobre el hecho, que desolaba los guantes después de varias temporadas de ausencia, esperaba el campanillero de la batalla pectada igualmente veinte asaltos.

En julio 4, 1910, en efecto, Reno por un día centro de la atención de todo el país y "vendieron" de los principales figuras deportivas nacionales. El encuentro produjo una suma de \$270,000, entonces una suma realmente fabulosa para un día de esta índole.

John L. Sullivan, el "hombre fuerte" de Boston, ocupaba la parte de la pelea. No se sentaba James J. Fiske, su vencedor. Y sobre el hecho, que desolaba los guantes después de varias temporadas de ausencia, esperaba el campanillero de la batalla pectada igualmente veinte asaltos.

El "match" de mañana no es por campeonato mundial, pero Reno se ha adornado con sus mejores faros y ofrece el mismo espectáculo de movimiento y excitación que en el entonces. Lo que normalmente es una población de 18,500 habitantes, promete duplicarse y tal vez triplicarse, mañana cuando tres miles de personas de todas partes depositan sus apuestas para hacer más agudo el problema del albeo de la ciudad.

La extraordinaria inmigración de la ciudad está ya rodeada de tiendas de campaña, las que se alzan por todas partes y constituyen la única forma de alojamiento para los visitantes. En caso de que los visitantes "Pull-accepten" el espectáculo, vendidos especialmente para los que partirán inmediatamente después de la misma.

Los españoles, calculase que por lo menos 3,000 se es de suma importancia del vasco que se ha venido a su país radicado por aquí, en Oregon. Y en las otras regiones adyacentes y los lócos, como California, Oregon e Idaho, asistirá al combate. Los botos internacionales aparecen ya en gran profusión de expansión de las calles a resultas de un carromato de varios centenares de dólares.

El "match" de mañana no es por campeonato mundial, pero Reno se ha adornado con sus mejores faros y ofrece el mismo espectáculo de movimiento y excitación que en el entonces. Lo que normalmente es una población de 18,500 habitantes, promete duplicarse y tal vez triplicarse, mañana cuando tres miles de personas de todas partes depositan sus apuestas para hacer más agudo el problema del albeo de la ciudad.

La extraordinaria inmigración de la ciudad está ya rodeada de tiendas de campaña, las que se alzan por todas partes y constituyen la única forma de alojamiento para los visitantes. En caso de que los visitantes "Pull-accepten" el espectáculo, vendidos especialmente para los que partirán inmediatamente después de la misma.

Los españoles, calculase que por lo menos 3,000 se es de suma importancia del vasco que se ha venido a su país radicado por aquí, en Oregon. Y en las otras regiones adyacentes y los lócos, como California, Oregon e Idaho, asistirá al combate. Los botos internacionales aparecen ya en gran profusión de expansión de las calles a resultas de un carromato de varios centenares de dólares.

El "match" de mañana no es por campeonato mundial, pero Reno se ha adornado con sus mejores faros y ofrece el mismo espectáculo de movimiento y excitación que en el entonces. Lo que normalmente es una población de 18,500 habitantes, promete duplicarse y tal vez triplicarse, mañana cuando tres miles de personas de todas partes depositan sus apuestas para hacer más agudo el problema del albeo de la ciudad.

La extraordinaria inmigración de la ciudad está ya rodeada de tiendas de campaña, las que se alzan por todas partes y constituyen la única forma de alojamiento para los visitantes. En caso de que los visitantes "Pull-accepten" el espectáculo, vendidos especialmente para los que partirán inmediatamente después de la misma.

Los españoles, calculase que por lo menos 3,000 se es de suma importancia del vasco que se ha venido a su país radicado por aquí, en Oregon. Y en las otras regiones adyacentes y los lócos, como California, Oregon e Idaho, asistirá al combate. Los botos internacionales aparecen ya en gran profusión de expansión de las calles a resultas de un carromato de varios centenares de dólares.

El "match" de mañana no es por campeonato mundial, pero Reno se ha adornado con sus mejores faros y ofrece el mismo espectáculo de movimiento y excitación que en el entonces. Lo que normalmente es una población de 18,500 habitantes, promete duplicarse y tal vez triplicarse, mañana cuando tres miles de personas de todas partes depositan sus apuestas para hacer más agudo el problema del albeo de la ciudad.

La extraordinaria inmigración de la ciudad está ya rodeada de tiendas de campaña, las que se alzan por todas partes y constituyen la única forma de alojamiento para los visitantes. En caso de que los visitantes "Pull-accepten" el espectáculo, vendidos especialmente para los que partirán inmediatamente después de la misma.

Los españoles, calculase que por lo menos 3,000 se es de suma importancia del vasco que se ha venido a su país radicado por aquí, en Oregon. Y en las otras regiones adyacentes y los lócos, como California, Oregon e Idaho, asistirá al combate. Los botos internacionales aparecen ya en gran profusión de expansión de las calles a resultas de un carromato de varios centenares de dólares.

El "match" de mañana no es por campeonato mundial, pero Reno se ha adornado con sus mejores faros y ofrece el mismo espectáculo de movimiento y excitación que en el entonces. Lo que normalmente es una población de 18,500 habitantes, promete duplicarse y tal vez triplicarse, mañana cuando tres miles de personas de todas partes depositan sus apuestas para hacer más agudo el problema del albeo de la ciudad.

La extraordinaria inmigración de la ciudad está ya rodeada de tiendas de campaña, las que se alzan por todas partes y constituyen la única forma de alojamiento para los visitantes. En caso de que los visitantes "Pull-accepten" el espectáculo, vendidos especialmente para los que partirán inmediatamente después de la misma.

Los españoles, calculase que por lo menos 3,000 se es de suma importancia del vasco que se ha venido a su país radicado por aquí, en Oregon. Y en las otras regiones adyacentes y los lócos, como California, Oregon e Idaho, asistirá al combate. Los botos internacionales aparecen ya en gran profusión de expansión de las calles a resultas de un carromato de varios centenares de dólares.

El "match" de mañana no es por campeonato mundial, pero Reno se ha adornado con sus mejores faros y ofrece el mismo espectáculo de movimiento y excitación que en el entonces. Lo que normalmente es una población de 18,500 habitantes, promete duplicarse y tal vez triplicarse, mañana cuando tres miles de personas de todas partes depositan sus apuestas para hacer más agudo el problema del albeo de la ciudad.

La extraordinaria inmigración de la ciudad está ya rodeada de tiendas de campaña, las que se alzan por todas partes y constituyen la única forma de alojamiento para los visitantes. En caso de que los visitantes "Pull-accepten" el espectáculo, vendidos especialmente para los que partirán inmediatamente después de la misma.

Los españoles, calculase que por lo menos 3,000 se es de suma importancia del vasco que se ha venido a su país radicado por aquí, en Oregon. Y en las otras regiones adyacentes y los lócos, como California, Oregon e Idaho, asistirá al combate. Los botos internacionales aparecen ya en gran profusión de expansión de las calles a resultas de un carromato de varios centenares de dólares.

El "match" de mañana no es por campeonato mundial, pero Reno se ha adornado con sus mejores faros y ofrece el mismo espectáculo de movimiento y excitación que en el entonces. Lo que normalmente es una población de 18,500 habitantes, promete duplicarse y tal vez triplicarse, mañana cuando tres miles de personas de todas partes depositan sus apuestas para hacer más agudo el problema del albeo de la ciudad.

La extraordinaria inmigración de la ciudad está ya rodeada de tiendas de campaña, las que se alzan por todas partes y constituyen la única forma de alojamiento para los visitantes. En caso de que los visitantes "Pull-accepten" el espectáculo, vendidos especialmente para los que partirán inmediatamente después de la misma.

Los españoles, calculase que por lo menos 3,000 se es de suma importancia del vasco que se ha venido a su país radicado por aquí, en Oregon. Y en las otras regiones adyacentes y los lócos, como California, Oregon e Idaho, asistirá al combate. Los botos internacionales aparecen ya en gran profusión de expansión de las calles a resultas de un carromato de varios centenares de dólares.

El "match" de mañana no es por campeonato mundial, pero Reno se ha adornado con sus mejores faros y ofrece el mismo espectáculo de movimiento y excitación que en el entonces. Lo que normalmente es una población de 18,500 habitantes, promete duplicarse y tal vez triplicarse, mañana cuando tres miles de personas de todas partes depositan sus apuestas para hacer más agudo el problema del albeo de la ciudad.

La extraordinaria inmigración de la ciudad está ya rodeada de tiendas de campaña, las que se alzan por todas partes y constituyen la única forma de alojamiento para los visitantes. En caso de que los visitantes "Pull-accepten" el espectáculo, vendidos especialmente para los que partirán inmediatamente después de la misma.

Los españoles, calculase que por lo menos 3,000 se es de suma importancia del vasco que se ha venido a su país radicado por aquí, en Oregon. Y en las otras regiones adyacentes y los lócos, como California, Oregon e Idaho, asistirá al combate. Los botos internacionales aparecen ya en gran profusión de expansión de las calles a resultas de un carromato de varios centenares de dólares.

El "match" de mañana no es por campeonato mundial, pero Reno se ha adornado con sus mejores faros y ofrece el mismo espectáculo de movimiento y excitación que en el entonces. Lo que normalmente es una población de 18,500 habitantes, promete duplicarse y tal vez triplicarse, mañana cuando tres miles de personas de todas partes depositan sus apuestas para hacer más agudo el problema del albeo de la ciudad.

Shields renuncia a jugar contra Sid Wood en Wimbledon

El campeonato pasa, por lo tanto a poder del joven norteamericano.

CILLY AUSSEM VENCE A HILDA KRAHWINKEL

Lott y Van Ryn jugarán hoy con Henri Cochet y Jacques Brugnon.

WIMBLEDON, Inglaterra, julio 3.—(A). Frank X. Shields, quien se lastimó una pierna el miércoles pasado al caerse en el cuarto "set" de su partido con Jean Borotra, notificó hoy a los funcionarios del Campeonato de Wimbledon que no podría jugar mañana, y que renunciaba por lo tanto a sus derechos de jugar por el título a favor de su compatriota Sidney B. Wood Jr., el otro finalista.

Wood, que no ha cumplido aún los 20 años de edad, pasa pues a figurar al lado de los René Lacoste, Jean Borotra, Henri Cochet, Gerald Patterson, "Little Bill" Johnston y "Big Bill" Tilden entre los que han ostentado el codiciado campeonato de Wimbledon.

La lesión sufrida por Shields, diagnosticada como la ruptura de un ligamento, no se creyó al principio peligrosa; pero Frank no experimentó mejoría alguna entre el miércoles y el jueves, cuando sufrió una derrota en los dobles junto con Wood a manos de Henri Cochet y Jacques Brugnon, y cuando el jugador fue sometido a nuevos exámenes por especialistas hoy en la mañana, se tomó la resolución de retirarlo de la final a fin de evitar su posible eliminación como miembro del equipo de la Copa Davis.

El "match" entre los ganadores de las eliminatorias americanas y europeas, o sean los Estados Unidos e Inglaterra, deberá jugarse en París los días 16, 18 y 19 del presente, y Shields es un factor imprescindible para el "team" de las barras y las estrellas.

Cochet, después de su derrota por Nigel Sharpe en la primera vuelta del torneo británico, ha venido jugando constantemente y gradualmente adquiriendo su vieja forma de juego, y se necesitará a un Shields en su mejor estado físico y de preparación para medirse con el gallo en condiciones de igualdad o probabilidades y de triunfo.

Cilly Aussem vencedora

Cilly Aussem, la primera jugadora de Alemania, conquistó hoy el campeonato femenino de Wimbledon derrotando en la final a su compatriota Hilda Krahwinkel por 6-2 y 7-5.

El encuentro nada tuvo de interesante, ya que Miss Aussem es una jugadora de seguridad que se contenta con dejar a sus adversarias derrotarse a sí mismas a fuerza de errores. La señorita Krahwinkel estaba exhausta cuando terminó el partido, tanto que tuvo que recostarse en la verba para descansar antes de "posar" para los fotógrafos.

Ian G. Collins y Joan Ridley avanzaron a la final del doble mixto venciendo a P. D. B. Spence y Betty Nuthall por 4-6, 6-4 y 6-4.

Jugarán mañana con la pareja compuesta por George Lott y Mrs. L. A. Harper.

George M. Lott, Jr., y John Van Ryn avanzaron a la final del doble masculino imponiéndose a George P. Hughes y Fred Perry, ingleses, por 6-4, 11-9 y 8-6.

Mrs. L. A. Harper y Mrs. John Van Ryn fueron eliminadas hoy en los cuartos de final del doble femenino por las inglesas Betty Nuthall y Mrs. Eileen Bennett Whittingstall. El "score" fué de 3-6, 7-5 y 6-3.

En el otro partido de los cuartos de final Mrs. Kitty McKane Godfree y Miss Dorothy Round vencieron a Mrs. Pittman y Miss Joan Ridley por 6-2 y 6-1.

La final del doble masculino se jugará mañana, contendiendo Lott y Van Ryn con Henri Cochet y Jacques Brugnon, la potente pareja francesa.

Dadas las grandes simpatías de que gozan estos cuadros, se espera que el partido congregará un numeroso gentío alrededor de la "cancha". De Elizabeth, según hemos dicho, saldrán varios "buses" hoy en la mañana con dirección a Nueva York, trayendo a jugadores, directores y aficionados.

Los españoles opondrán a los gallegos un "team" compuesto por A. Herce, Harold, Stahart, Descand Guerra, Oliveira, G. Rodriguez, Carreras, J. Rice, L. Friedt, Ramiro Guerra y A. Centeno.

Encuentro infantil

En el primer partido del programa, que comenzará a la 1 p. m., chocarán dos conocidos "teams" infantiles: el Centro Asturiano y el Centro Andaluz, de Nueva York y Brooklyn, respectivamente.

Los astures presentarán la siguiente probable alineación: Borrazas, Arrasate, Elooriaga, San Arzón, Vega, Malloy, Márquez, Ceballos, Poston y García.

Después de este encuentro ocuparán el campo de la Sociedad Naturalista de la Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

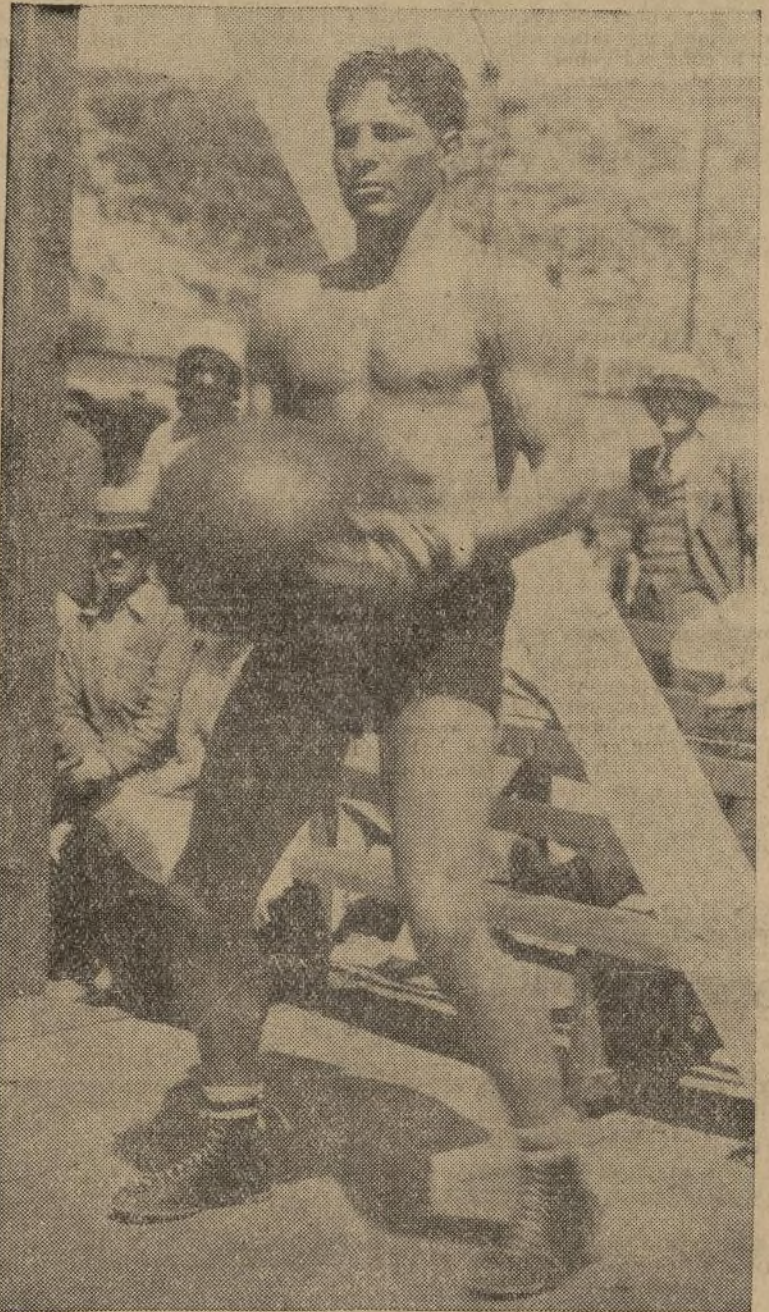
PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

EL ADVERSARIO DEL VASCO



MAX BEAR

UN FORMIDABLE CONTENDIENTE



En esta fotografía puede apreciarse la formidable constitución de Max Bear, el contendiente de esta tarde de Paulino Uzcudun en Reno.

Galicia vs. Centro Español y Segura vs. Magallanes en Ulmer Park, hoy

Promete verse sumamente concurrida la romería de la Casa de Galicia.—Centro Asturiano vs. Centro Andaluz en un partido infantil.

Conforme hemos venido anunciando, esta tarde se llevará a cabo en el Ulmer Park, Brooklyn, el encuentro de balompié de carácter amistoso entre el Galicia Sporting Club de esta ciudad y el Centro Español F. C. de Elizabeth, N. J., durante la romería que en dicho parque celebrará la Casa de Galicia.

Dadas las grandes simpatías de que gozan estos cuadros, se espera que el partido congregará un numeroso gentío alrededor de la "cancha". De Elizabeth, según hemos dicho, saldrán varios "buses" hoy en la mañana con dirección a Nueva York, trayendo a jugadores, directores y aficionados.

Los españoles opondrán a los gallegos un "team" compuesto por A. Herce, Harold, Stahart, Descand Guerra, Oliveira, G. Rodriguez, Carreras, J. Rice, L. Friedt, Ramiro Guerra y A. Centeno.

Encuentro infantil

En el primer partido del programa, que comenzará a la 1 p. m., chocarán dos conocidos "teams" infantiles: el Centro Asturiano y el Centro Andaluz, de Nueva York y Brooklyn, respectivamente.

Los astures presentarán la siguiente probable alineación: Borrazas, Arrasate, Elooriaga, San Arzón, Vega, Malloy, Márquez, Ceballos, Poston y García.

Después de este encuentro ocuparán el campo de la Sociedad Naturalista de la Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

PLANETA campeante en La Granja, en las montañas de Catskill, Albany, N. Y., 12 m.

Juegos esta tarde y mañana por la L. H. de Baseball

Tres partidos hoy y 3 mañana en el diamante No. 10 del Parque Central

La Liga Hispano Americana de Baseball ha confeccionado un magnífico programa de partidos de campeonato para esta tarde y mañana, todos los cuales serán jugados en las pistas municipales del Parque Central.

Esta tarde

El Centro Fraternal Mexicano se medirá con los Tampa Alligators, los Royals cruzarán bates con la novena R. Torres y los New York Pirates descargarán sus cimitarras sobre los entusiastas boricuas del Yauco Baseball Club.

Todos estos encuentros se verificarán en el diamante No. 10.

Juegos de mañana

El Centro Fraternal Mexicano se les entenderá con los Royals, los Bucaneros serán aborados por los "caimanes" y los toristas celebrarán una entrevista con los "cafeteros" o yaucanos.

Todos estos partidos serán jugados también en el diamante No. 10.

Con el giro que vienen tomando las competencias últimamente, el entusiasmo entre los aficionados es cada vez más notable. Los piratas infligieron un par de zurras a los toristas el domingo pasado y se revelan ahora como muy temibles candidatos a los primeros honores; pe-

ro también están muy en la lucha los mejicanos y los tampeños, y habrá que contar también cada uno de los restantes competidores, que se ponen cada vez más belicosos.

El Yauco le ganó el domingo pasado al Centro Fraternal por nueve carreras contra dos su segundo partido del día, con las siguientes batidas: Quintero, Estrada y Méndez, por los mejicanos; Malave y Rivera, por los cafeteros.

Esto dejó al Yauco a la cabeza de los equipos en el "standing", seguido de los Piratas, los toristas, los mejicanos, los Royals y el Havana, en ese orden.

Los jugadores de la Liga Hispano Americana de Baseball han confeccionado un magnífico programa de partidos de campeonato para esta tarde y mañana, todos los cuales serán jugados en las pistas municipales del Parque Central.

Esta tarde

El Centro Fraternal Mexicano se medirá con los Tampa Alligators, los Royals cruzarán bates con la novena R. Torres y los New York Pirates descargarán sus cimitarras sobre los entusiastas boricuas del Yauco Baseball Club.

Todos estos encuentros se verificarán en el diamante No. 10.

Juegos de mañana

El Centro Fraternal Mexicano se les entenderá con los Royals, los Bucaneros serán aborados por los "caimanes" y los toristas celebrarán una entrevista con los "cafeteros" o yaucanos.

Todos estos partidos serán jugados también en el diamante No. 10.

Con el giro que vienen tomando las competencias últimamente, el entusiasmo entre los aficionados es cada vez más notable. Los piratas infligieron un par de zurras a los toristas el domingo pasado y se revelan ahora como muy temibles candidatos a los primeros honores; pe-

ro también están muy en la lucha los mejicanos y los tampeños, y habrá que contar también cada uno de los restantes competidores, que se ponen cada vez más belicosos.

El Yauco le ganó el domingo pasado al Centro Fraternal por nueve carreras contra dos su segundo partido del día, con las siguientes batidas: Quintero, Estrada y Méndez, por los mejicanos; Malave y Rivera, por los cafeteros.

Esto dejó al Yauco a la cabeza de los equipos en el "standing", seguido de los Piratas, los toristas, los mejicanos, los Royals y el Havana, en ese orden.

Los jugadores de la Liga Hispano Americana de Baseball han confeccionado un magnífico programa de partidos de campeonato para esta tarde y mañana, todos los cuales serán jugados en las pistas municipales del Parque Central.

Esta tarde

El Centro Fraternal Mexicano se medirá con los Tampa Alligators, los Royals cruzarán bates con la novena R. Torres y los New York Pirates descargarán sus cimitarras sobre los entusiastas boricuas del Yauco Baseball Club.

Todos estos encuentros se verificarán en el diamante No. 10.

Juegos de mañana

El Centro Fraternal Mexicano se les entenderá con los Royals, los Bucaneros serán aborados por los "caimanes" y los toristas celebrarán una entrevista con los "cafeteros" o yaucanos.

Todos estos partidos serán jugados también en el diamante No. 10.

Con el giro que vienen tomando las competencias últimamente, el entusiasmo entre los aficionados es cada vez más notable. Los piratas infligieron un par de zurras a los toristas el domingo pasado y se revelan ahora como muy temibles candidatos a los primeros honores; pe-

ro también están muy en la lucha los mejicanos y los tampeños, y habrá que contar también cada uno de los restantes competidores, que se ponen cada vez más belicosos.

El Yauco le ganó el domingo pasado al Centro Fraternal por nueve carreras contra dos su segundo partido del día, con las siguientes batidas: Quintero, Estrada y Méndez, por los mejicanos; Malave y Rivera, por los cafeteros.

Esto dejó al Yauco a la cabeza de los equipos en el "standing", seguido de los Piratas, los toristas, los mejicanos, los Royals y el Havana, en ese orden.

Los jugadores de la Liga Hispano Americana de Baseball han confeccionado un magnífico programa de partidos de campeonato para esta tarde y mañana, todos los cuales serán jugados en las pistas municipales del Parque Central.

Esta tarde

El Centro Fraternal Mexicano se medirá con los Tampa Alligators, los Royals cruzarán bates con la novena R. Torres y los New York Pirates descargarán sus cimitarras sobre los entusiastas boricuas del Yauco Baseball Club.

Todos estos encuentros se verificarán en el diamante No. 10.

Juegos de mañana

El Centro Fraternal Mexicano se les entenderá con los Royals, los Bucaneros serán aborados por los "caimanes" y los toristas celebrarán una entrevista con los "cafeteros" o yaucanos.

Todos estos partidos serán jugados también en el diamante No. 10.

Con el giro que vienen tomando las competencias últimamente, el entusiasmo entre los aficionados es cada vez más notable. Los piratas infligieron un par de zurras a los toristas el domingo pasado y se revelan ahora como muy temibles candidatos a los primeros honores; pe-

ro también están muy en la lucha los mejicanos y los tampeños, y habrá que contar también cada uno de los restantes competidores, que se ponen cada vez más belicosos.

El Yauco le ganó el domingo pasado al Centro Fraternal por nueve carreras contra dos su segundo partido del día, con las siguientes batidas: Quintero, Estrada y Méndez, por los mejicanos; Malave y Rivera, por los cafeteros.

Esto dejó al Yauco a la cabeza de los equipos en el "standing", seguido de los Piratas, los toristas, los mejicanos, los Royals y el Havana, en ese orden.

Los jugadores de la Liga Hispano Americana de Baseball han confeccionado un magnífico programa de partidos de campeonato para esta tarde y mañana, todos los cuales serán jugados en las pistas municipales del Parque Central.

Esta tarde

El Centro Fraternal Mexicano se medirá con los Tampa Alligators, los Royals cruzarán bates con la novena R. Torres y los New York Pirates descargarán sus cimitarras sobre los entusiastas boricuas del Yauco Baseball Club.

Todos estos encuentros se verificarán en el diamante No. 10.

Juegos de mañana

El Centro Fraternal Mexicano se les entenderá con los Royals, los Bucaneros serán aborados por los "caimanes" y los toristas celebrarán una entrevista con los "cafeteros" o yaucanos.

Todos estos partidos serán jugados también en el diamante No. 10.

Con el giro que vienen tomando las competencias últimamente, el entusiasmo entre los aficionados es cada vez más notable. Los piratas infligieron un par de zurras a los toristas el domingo pasado y se revelan ahora como muy temibles candidatos a los primeros honores; pe-

ro también están muy en la lucha los mejicanos y los tampeños, y habrá que contar también cada uno de los restantes competidores, que se ponen cada vez más belicosos.

El Yauco le ganó el domingo pasado al Centro Fraternal por nueve carreras contra dos su segundo partido del día, con las siguientes batidas: Quintero, Estrada y Méndez, por los mejicanos; Malave y Rivera, por los cafeteros.

Esto dejó al Yauco a la cabeza de los equipos en el "standing", seguido de los Piratas, los toristas, los mejicanos, los Royals y el Havana, en ese orden.

Los jugadores de la Liga Hispano Americana de Baseball han confeccionado un magnífico programa de partidos de campeonato para esta tarde y mañana, todos los cuales serán jugados en las pistas municipales del Parque Central.

Esta tarde

El Centro Fraternal Mexicano se medirá con los Tampa Alligators, los Royals cruzarán bates con la novena R. Torres y los New York Pirates descargarán sus cimitarras sobre los entusiastas boricuas del Yauco Baseball Club.

Todos estos encuentros se verificarán en el diamante No. 10.

Juegos de mañana

El Centro Fraternal Mexicano se les entenderá con los Royals, los Bucaneros serán aborados por los "caimanes" y los toristas celebrarán una entrevista con los "cafeteros" o yaucanos.

Todos estos partidos serán jugados también en el diamante No. 10.

Con el giro que vienen tomando las competencias últimamente, el entusiasmo entre los aficionados es cada vez más notable. Los piratas infligieron un par de zurras a los toristas el domingo pasado y se revelan ahora como muy temibles candidatos a los primeros honores; pe-

ro también están muy en la lucha los mejicanos y los tampeños, y habrá que contar también cada uno de los restantes competidores, que se ponen cada vez más belicosos.

El Yauco le ganó el domingo pasado al Centro Fraternal por nueve carreras contra dos su segundo partido del día, con las siguientes batidas: Quintero, Estrada y Méndez, por los mejicanos; Malave y Rivera, por los cafeteros.

Esto dejó al Yauco a la cabeza de los equipos en el "standing", seguido de los Piratas, los toristas, los mejicanos, los Royals y el Havana, en ese orden.

Los jugadores de la Liga Hispano Americana de Baseball han confeccionado un magnífico programa de partidos de campeonato para esta tarde y mañana, todos los cuales serán jugados en las pistas municipales del Parque Central.

